

EMOTIONEN AUSDRÜCKEN

Karin Silvina Hiebaum

Contents

Emotionen ausdrücken	3
Exprimer les émotions (Französisch – Deutsch)	3
1. Liebe und starke Gefühle	3
Erklärung	3
2. Steigerung von aimer	4
3. Negative Gefühle	4
4. Begeisterung ausdrücken	5
5. Missfallen ausdrücken	5
6. Angst und Sorge	6
7. Hoffnung und Freude	6
8. Meinung sagen	6
9. Mini-Übung	7
Lösungen	7
Übungen	8
Emotionen – Meinung – Reaktionen	8
Übung 1 – Verbinde	8
Übung 2 – Ergänze	8
Übung 3 – Übersetze ins Französische	9
Übung 4 – Wähle richtig	9
Übung 5 – Lückentext	10
Übung 6 – Dialog ergänzen	10
Übung 7 – Dialog schreiben	11
Lösungen	11
Übung 1	11
Übung 2	12
Übung 3	12
Übung 4	12
Übung 5	12

Übung 6 Beispiel	13
Übungen – Set 2	13
Exprimer les émotions	13
Übung 1 – Übersetze	13
Übung 2 – Ergänze	13
Übung 3 – Richtig oder falsch	14
Übung 4 – Ordne	14
Übung 5 – Lückentext	15
Übung 6 – Dialog ergänzen	15
Übung 7 – Dialog schreiben	16
Lösungen	16
Übung 1	16
Übung 2	17
Übung 3	17
Übung 4	17
Übung 5	18
Übung 6 Beispiel	18

Emotionen ausdrücken

Exprimer les émotions (Französisch – Deutsch)

In einem Dialog oder Gespräch muss man oft Gefühle ausdrücken.
Im Französischen gibt es viele feste Ausdrücke für:

- Liebe
- Freude
- Angst
- Begeisterung
- Missfallen
- Traurigkeit
- Meinung

Diese Redemittel sind wichtig für:

- Dialog
- Rollenspiel
- Kommentar
- Blog
- Prüfung
- Diskussion

1. Liebe und starke Gefühle

Französisch	Deutsch
Je t'aime.	Ich liebe dich / Ich habe dich gern.
Tu me manques.	Du fehlst mir.
Je suis au comble du bonheur.	Ich bin überglücklich.
Je suis ravi(e).	Ich freue mich.
Je suis heureux / heureuse.	Ich bin glücklich.
Je suis content(e).	Ich bin froh.

Erklärung

Das Verb **aimer** kann zwei Bedeutungen haben:

aimer = mögen / gern haben / lieben

Man muss aus dem Kontext verstehen.

Beispiele

Je t'aime.
Ich liebe dich / Ich habe dich gern.

J'aime le chocolat.
Ich mag Schokolade.

2. Steigerung von aimer

Französisch	Deutsch
aimer	mögen
adorer	sehr gern mögen / lieben
aimer beaucoup	sehr mögen
aimer bien	gern mögen

Beispiele

J'aime le sport.
Ich mag Sport.

J'adore le cinéma.
Ich liebe Kino.

3. Negative Gefühle

Französisch	Deutsch
Je ne t'aime pas.	Ich mag dich nicht.
J'ai peur.	Ich habe Angst.
J'ai quelque chose sur le cœur.	Ich habe etwas auf dem Herzen.
Je suis triste.	Ich bin traurig.
Je suis inquiet.	Ich bin besorgt.
Ça va mal.	Es geht schlecht.

Beispiele

J'ai peur du chien.
Ich habe Angst vor dem Hund.

Je suis triste.
Ich bin traurig.

4. Begeisterung ausdrücken

Französisch	Deutsch
Formidable !	Toll!
Chic alors !	Klasse!
Chouette !	Super!
Quelle chance !	Was für ein Glück!
C'est super !	Das ist super!
C'est génial !	Das ist genial!
Bravo !	Bravo!
Magnifique !	Wunderschön!

Beispiele

C'est génial !
Das ist genial!

Quelle chance !
Was für ein Glück!

5. Missfallen ausdrücken

Französisch	Deutsch
Quel dommage !	Schade!
Pas de chance...	Wie unglücklich!
Zut !	Mist!
Mince alors !	So ein Mist!
C'est nul !	Das ist schlecht!
Je déteste.	Ich hasse das.
Je n'aime pas.	Ich mag nicht.

Beispiele

C'est nul !
Das ist blöd.

Quel dommage !
Wie schade!

6. Angst und Sorge

Französisch **Deutsch**

J'ai peur. Ich habe Angst.

Fais attention ! Pass auf!

Au secours ! Hilfe!

Mon Dieu ! Mein Gott!

Je suis inquiet. Ich bin besorgt.

7. Hoffnung und Freude

Französisch **Deutsch**

Super ! Super!

C'est une chance ! Das ist eine Chance!

Je rêve de... Ich träume von...

Ça va très bien. Es geht sehr gut.

Je suis content. Ich bin froh.

8. Meinung sagen

Französisch **Deutsch**

Je pense que... Ich denke dass...

Je trouve que... Ich finde dass...

À mon avis... Meiner Meinung nach...

Je suis d'accord Ich bin einverstanden

Je ne suis pas d'accord Ich bin nicht einverstanden

Je suis pour Ich bin dafür

Französisch
Je suis contre

Deutsch
Ich bin dagegen

9. Mini-Übung

Übersetze

- 1 Ich bin glücklich
 - 2 Ich habe Angst
 - 3 Ich liebe dich
 - 4 Das ist genial
 - 5 Das ist schade
 - 6 Ich mag nicht
 - 7 Ich denke dass das gut ist
 - 8 Vielleicht
-

Lösungen

- 1 je suis heureux
- 2 j'ai peur
- 3 je t'aime
- 4 c'est génial
- 5 quel dommage
- 6 je n'aime pas
- 7 je pense que c'est bien
- 8 peut-être

Übungen

Emotionen – Meinung – Reaktionen

Name: _____

Datum: _____

Übung 1 – Verbinde

Französisch → Deutsch

- 1 Je t'aime
- 2 J'ai peur
- 3 C'est génial
- 4 Quel dommage
- 5 Je suis content
- 6 Je déteste
- 7 Peut-être
- 8 Je suis d'accord
- 9 Je ne suis pas d'accord
- 10 Quelle chance

- a Ich bin froh
 - b Ich liebe dich
 - c Vielleicht
 - d Ich habe Angst
 - e Das ist genial
 - f Ich hasse
 - g Schade
 - h Ich bin einverstanden
 - i Ich bin nicht einverstanden
 - j Was für ein Glück
-

Übung 2 – Ergänze

(content – peur – génial – dommage – pas – avis – adore)

1 Je suis _____

2 J'ai _____

- 3 C'est _____
 - 4 Quel _____
 - 5 Je ne suis _____ d'accord
 - 6 À mon _____
 - 7 J' _____ le cinéma
-

Übung 3 – Übersetze ins Französische

- 1 Ich bin glücklich
 - 2 Ich habe Angst
 - 3 Ich liebe dich
 - 4 Das ist super
 - 5 Ich mag nicht
 - 6 Ich bin nicht einverstanden
 - 7 Meiner Meinung nach
 - 8 Das ist schade
 - 9 Ich denke dass das gut ist
 - 10 Vielleicht
-

Übung 4 – Wähle richtig

- 1 Je _____ le chocolat
 - a suis
 - b aime
 - c peur

- 2 J'ai _____
 - a content
 - b peur
 - c génial

- 3 C'est _____
 - a génial
 - b avis
 - c peur

- 4 Je suis _____
 - a d'accord
 - b peur
 - c dommage

- 5 Quel _____
a chance
b peur
c pas
-

Übung 5 – Lückentext

(peut – content – peur – adore – dommage – pense – pas – avis)

Je _____ que le film est super.
Je suis .
J' le cinéma.
Mais mon ami n'aime _____.
Il a _____.
À mon _____ c'est bien.
Quel _____.
_____ être il est fatigué.

Übung 6 – Dialog ergänzen

Complète

A: Bonjour
B: _____

A: Tu aimes le sport ?
B: _____

A: Pourquoi ?
B: _____

A: Moi j'adore
B: _____

A: À demain
B: _____

Übung 7 – Dialog schreiben

Schreibe Dialog (8 Sätze)

Benutze

Je pense que
Je suis content
Je déteste
Peut-être
Je suis d'accord
Quel dommage
C'est génial
J'ai peur

Dialog

Lösungen

Übung 1

- 1 b
- 2 d
- 3 e
- 4 g
- 5 a
- 6 f
- 7 c
- 8 h
- 9 i
- 10 j

Übung 2

content
peur
génial
dommage
pas
avis
adore

Übung 3

je suis heureux / contente
j'ai peur
je t'aime
c'est super
je n'aime pas
je ne suis pas d'accord
à mon avis
quel dommage
je pense que c'est bien
peut-être

Übung 4

b
b
a
a
a

Übung 5

pense
content
adore
pas
peur

avis
dommage
peut

Übung 6 Beispiel

Salut
Oui / Non
Parce que c'est difficile
Moi aussi
À demain

Übungen – Set 2

Exprimer les émotions

Name: _____

Datum: _____

Übung 1 – Übersetze

- 1 Ich bin traurig
 - 2 Ich bin glücklich
 - 3 Ich habe Angst
 - 4 Ich mag das
 - 5 Ich liebe das
 - 6 Ich hasse das
 - 7 Das ist super
 - 8 Das ist schade
 - 9 Vielleicht
 - 10 Ich denke dass das gut ist
-

Übung 2 – Ergänze

(peur – content – adore – dommage – avis – pas – génial – triste)

- 1 Je suis _____
 - 2 J'ai _____
 - 3 J'_____ le sport
 - 4 Quel _____
 - 5 À mon _____
 - 6 Je ne suis _____ d'accord
 - 7 C'est _____
 - 8 Je suis _____
-

Übung 3 – Richtig oder falsch

- 1 Je t'aime = Ich liebe dich
 - richtig
 - falsch
 - 2 J'ai peur = Ich bin glücklich
 - richtig
 - falsch
 - 3 Quel dommage = Schade
 - richtig
 - falsch
 - 4 Je suis d'accord = Ich bin einverstanden
 - richtig
 - falsch
 - 5 Peut-être = Vielleicht
 - richtig
 - falsch
 - 6 Je déteste = Ich mag
 - richtig
 - falsch
-

Übung 4 – Ordne

- 1 Je pense que
- 2 Je suis content
- 3 J'ai peur

- 4 C'est génial
- 5 Je ne suis pas d'accord
- 6 Quel dommage

- a Ich habe Angst
 - b Ich bin froh
 - c Das ist genial
 - d Ich denke dass
 - e Schade
 - f Ich bin nicht einverstanden
-

Übung 5 – Lückentext

(peut – peur – pense – content – pas – dommage – adore)

Je _____ que le film est bien.
Je suis .
J' le cinéma.
Mais mon ami n'aime _____.
Il a _____.
Quel _____.
_____ être il est fatigué.

Übung 6 – Dialog ergänzen

Complète

A: Salut

B: _____

A: Tu aimes l'école ?

B: _____

A: Pourquoi ?

B: _____

A: Moi j'aime

B: _____

A: À bientôt

B: _____

Übung 7 – Dialog schreiben

Schreibe Dialog (10 Sätze)

Benutze

Je pense que

Je suis content

Je déteste

Peut-être

Je suis d'accord

Quel dommage

C'est génial

J'ai peur

À mon avis

Je n'aime pas

Dialog

Lösungen

Übung 1

je suis triste

je suis heureux / contente

j'ai peur

j'aime ça

j'adore / je t'aime
je déteste
c'est super
quel dommage
peut-être
je pense que c'est bien

Übung 2

content
peur
adore
dommage
avis
pas
génial
triste

Übung 3

richtig
falsch
richtig
richtig
richtig
falsch

Übung 4

1 d
2 b
3 a
4 c
5 f
6 e

Übung 5

pense
content
adore
pas
peur
dommage
peut

Übung 6 Beispiel

Bonjour
Oui / Non
Parce que c'est difficile
Moi aussi
À bientôt
